

Pagna ewlenija > Proċeduri tal-qorti > Kawżi ċivili > **Ipproċessar onlajn ta' każijiet u komunikazzjoni elettronika mal-qrati**

Jekk jogħġbok innota li l-verżjoni bil-lingwa oriġinali ta' din il-paġna [ro](#) ġiet emendata reċentement. Il-verżjoni tal-lingwa li qed tara bħalissa attwalment qed tiġi ppreparata mit-tradutturi tagħna.

ir-Rumen

Swipe to change

Ipproċessar onlajn ta' każijiet u komunikazzjoni elettronika mal-qrati

Rumanija

1 Huwa possibbli li jinbdew proċeduri fil-qorti permezz tal-internet?

Skont l-Artikolu 199(1) tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, talba (cererea de chemare în judecată) tista' titressaq personalment jew permezz ta' rappreżentant, bil-posta, permezz ta' kurrier, bil-fax jew inkella tiġi skennjata u tintbagħat bil-posta elettronika jew bħala dokument elettroniku.

2 Jekk proċedura bħal din teżisti, għaliema tipi ta' każijiet hija disponibbli? Hemm proċeduri li huma disponibbli biss permezz tal-internet?

It-talbiet jistgħu jitressqu billi jiġu skennjati u jintbagħtu bil-posta elettronika jew bħala dokumenti elettronici f'kawżi ċivili. Ma hemmx proċeduri li huma disponibbli permezz tal-internet biss.

3 Din il-faċilità hija disponibbli f'kull hin (jiġifieri 24 siegħa kuljum, sebat ijiem fil-gimgha) jew f'hinijiet speċifiċi biss? Jekk hija disponibbli f'hinijiet speċifiċi biss, x'inhuma dawn il-hinijiet?

Din il-faċilità hija disponibbli l-hin kollu.

Skont l-Artikolu 199(1) tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, talba mressqa personalment jew permezz ta' rappreżentant, bil-posta, permezz ta' kurrier, bil-fax jew inkella billi tiġi skennjata u tintbagħat bil-posta elettronika jew bħala dokument elettroniku, tiġi rreġistrata u stampata bid-data tal-wasla. Wara r-reġistrazzjoni, it-talba u d-dokumenti ta' akkumpanjament, flimkien ma', fejn xieraq, evidenza ta' kif dawn intbagħtu lill-qorti, jiġu mgħoddija lill-President tal-Qorti jew lill-persuna nnominata minn dan tal-aħħar, li min-naħa tagħha tiegħu passi immedjati sabiex tistabbilixxi b'mod aleatorju l-qorti speċjalizzata, f'konformità mal-liġi.

4 Id-dettalji tat-talba għandhom ikunu pprovduti f'xi tip ta' format partikolari?

Il-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili ma jipprevedix l-użu ta' xi formoli standardizzati għal talbiet legali. Ir-regoli komuni dwar il-proċedura ċivili jistabbilixxu l-kontenut ta' uħud mit-talbiet tal-liġi ċivili (eż. rikors, difiża, kontrotalba).

5 It-trasferiment u ż-żamma tad-dejta kif isiru b'mod fiż-żgur?

It-trażmissjoni u l-ħażna siguri tad-data jitwettqu bl-għajnuna ta' għodod tal-IT endemiċi tas-sistema tal-posta elettronika, bħal firewalls, ċertifikati, antiviruses, kontrolli tal-aċċess ibbażati fuq ir-woli, eċċ., akkumpanjati mill-applikazzjoni ta' prattika tajba fil-qasam.

6 Huwa meħtieġ li tintuża xi tip ta' firma elettronika u/jew sistema li biha jiġi rreġistrat il-hin?

Skont l-Artikolu 148(2) u (5) tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, ir-rikors li jintbagħtu lill-qrati jistgħu jiġu ppreżentati wkoll bħala dokumenti elettronici, dment li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet legali. It-talbiet iridu jkun ffirmati. Il-firma tista' tiġi applikata fuq dokument skennjat u mibgħut permezz tal-posta elettronika. Tista' tintuża firma elettronika meta t-talba tkun dokument elettroniku mibgħut permezz tal-posta elettronika.

7 Għandhom jithallsu xi tariffi tal-qrati? Jekk iva, kif jistgħu jithallsu u hemm xi differenzi bejnhom u bejn it-tariffi għall-proċeduri mhux elettronici?

Iva, it-tariffi ġudizzjarji jithallsu f'konformità mal-Ordni ta' Emergenza tal-Gvern Nru 80/2013 rigward it-taxxi tal-boll tal-qorti, iżda l-ammont tagħhom ma jvarjax. It-taxxi tal-boll tal-qorti jithallsu mill-persuna li għandha tħallas it-taxxa fi flus kontanti, permezz ta' trasferiment bankarju jew online, f'kont separat ta' dħul tal-baġit lokali "Taxxa tal-boll tal-qorti u taxxi tal-boll oħrajn" tat-taqsimha amministrattiva territorjali fejn il-persuna fiżika jkollha d-domicilju jew ir-residenza tagħha jew, fejn xieraq, fejn l-entità ġuridika jkollha l-uffiċċju rreġistrat tagħha. Jekk id-debitur tat-tariffa la jkollu d-domicilju jew ir-residenza tiegħu u lanqas, skont kif applikabbli, l-uffiċċju rreġistrat tiegħu fir-Rumanija, it-taxxa tal-boll tal-qorti titħallas fil-kont tal-baġit lokali tat-taqsimha amministrattiva territorjali fejn tinsab il-qorti li quddiemha titressaq l-azzjoni jew jitressaq ir-rikors.

8 Huwa possibbli li wiehed jirtira talba li l-proċeduri dwarha jkun nbdew permezz tal-internet?

Iva, taħt l-istess kundizzjonijiet peress li r-rikorrent jista' jirtira mill-azzjoni tal-qorti. Skont l-Artikolu 406 tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, ir-rikorrent jista' fi kwalunkwe hin jabbanduna l-azzjoni tal-qorti bil-fomm matul seduta fil-qorti jew inkella permezz ta' petizzjoni bil-miktub.

9 Jekk ir-rikorrent jibda proċeduri permezz tal-internet, huwa possibbli u/jew obligatorju li l-intimat jirrispondi permezz tal-internet ukoll?

Ma huwiex obligatorju għall-intimat li juża l-internet.

Skont l-Artikolu 149(4) u l-Artikolu 154(6) u (6)(1) tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, il-komunikazzjoni tat-taħrikiet u tad-dokumenti proċedurali kollha għandha ssir *ex officio* mill-uffiċjali tal-qorti, jew minn kwalunkwe impjegat ieħor tagħha, kif ukoll minn agenti jew impjegati ta' qrati oħrajn f'distretti fejn tinsab il-persuna li lilha jkun qed jiġi kkomunikat l-att. It-taħrikiet u dokumenti proċedurali oħrajn **jistgħu jiġu nnotifikati** mill-iskrivan tal-qorti u **permezz ta' fax, bil-posta elettronika** jew b'mezzi oħrajn li jiżguraw li t-test tad-dokument jintbagħat u l-wasla tiegħu tiġi kkonfermata, **dment li l-parti kkonċernata tkun tat lill-qorti d-dettalji ta' kuntatt tagħha għal dan il-għan**. Għal konferma, il-qorti għandha, flimkien mad-dokument proċedurali, tibgħat formola li tinkludi: l-isem tal-qorti, id-data tal-komunikazzjoni, l-isem tal-iskrivan responsabbli għall-komunikazzjoni u informazzjoni dwar id-dokumenti kkomunikati. Il-formola timtela mir-riċevitur bid-data ta' meta jirċieviha, l-isem muri b'mod ċar u l-firma tal-persuna responsabbli mill-wasla tal-korrispondenza, u tintbagħat lill-qorti permezz ta' fax, bil-posta elettronika jew b'mezzi oħrajn. Meta l-applikazzjoni tkun intbagħtet, skont il-liġi, b'fax jew bil-posta elettronika, l-iskrivan tal-qorti huwa obligat li jhejji kopji tar-rikors *ex officio* bl-ispejjeż għall-partijiet li għandhom dan l-obbligu. It-taħrikiet u dokumenti proċedurali oħrajn għandhom jitqiesu li ġew innotifikati meta jkun wasal messaġġ mis-sistema użata li waslu għand id-destinatarju f'konformità mal-informazzjoni li jkun ta.

10 Fir-rigward tal-proċedura elettronika, x'jiġri jekk l-intimat jirrispondi għat-talba?

Id-difiża għandha tiġi nnotifikata bl-istess metodi li jintużaw għan-notifika ta' dokument proċedurali. Ara t-twegiba għall-mistoqsija 9.

11 Fir-rigward tal-proċedura elettronika, x'jiġri jekk l-intimat ma jirrispondix għat-talba?

F'konformità mal-Artikolu 208 tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, is-sanzjonar ta' nuqqas ta' preżentazzjoni ta' difiża fil-perjodu stabbilit mil-liġi huwa l-istess, irrispettivament mill-mod tal-preżentazzjoni. Nuqqas ta' preżentazzjoni ta' difiża jwassal sabiex l-intimat jitlef id-dritt tiegħu li jipprovi aktar evidenza jew iressaq oġġezzjonijiet oħrajn minbarra dawk relatati mal-ordni pubbliku, sakemm il-liġi ma tipprevedix mod ieħor.

12 Huwa possibbli li wiehed iressaq dokumenti quddiem il-qorti b'mod elettroniku u jekk dan huwa possibbli f'liema proċeduri u b'liema kundizzjonijiet jista' jsir?

Ara t-twegiba għall-mistoqsija 9.

13 Id-dokumenti ġudizzjarji, b'mod partikolari s-sentenzi, jistgħu jiġu nnotifikati permezz tal-internet?

Ara t-tweġiba għall-mistoqsija 9.

14 Id-deċiżjoniet ġudizzjarji jistgħu jingħataw b'mod elettroniku?

Ara t-tweġiba għall-mistoqsija 9.

15 Jista' jsir appell permezz tal-internet u d-deċiżjoni li tittiehed fih tista' tiġi nnotifikata permezz tal-internet?

Ara t-tweġibiet għall-mistoqsijiet 1 u 9.

16 Jistgħu jinbnew proċeduri ta' eżekuzzjoni permezz tal-internet?

Id-dokumenti ġudizzjarji maħruġa fi proċedimenti ta' eżekuzzjoni huma soġġetti għall-istess dispożizzjonijiet applikabbli b'mod ġenerali bħall-komunikazzjoni ta' dokumenti proċedurali. Ara t-tweġiba għall-mistoqsija 1.

17 Il-partijiet jew ir-rappreżentanti legali tagħhom jistgħu jikkonsultaw il-każijiet onlajn? Jekk iva, kif?

Le. Madankollu, il-paġni web tal-qrati (<https://portal.just.ro/SitePages/acasa.aspx>) jew l-Uffiċċji ta' Informazzjoni li jinsabu f'xi qrati jipprovdu aċċess għal sommarju tad-deċiżjonijiet, abbażi tan-numru tal-kawża, il-materja tal-kawża u l-ismijiet tal-partijiet. Qiegħed jiġi pjanat ukoll li, fil-futur, il-fajls tal-qrati jkunu jistgħu jiġu kkonsultati mid-dar, bil-ħlas ta' tariffa.

L-aħħar aġġornament: 19/11/2021

Il-verżjoni bil-lingwa nazzjonali ta' din il-paġna tinzamm mill-punt ta' kuntatt tan-NĠE rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-oriġinal mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. La l-NĠE u lanqas il-Kummissjoni Ewropea ma jaċċettaw ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.